

**Zeitschrift:** NIKE-Bulletin  
**Herausgeber:** Nationale Informationsstelle zum Kulturerbe  
**Band:** 9 (1994)  
**Heft:** 4: Gazette

**Rubrik:** Personalia

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## PERSONALIA

### Mutations: Organisations

#### Association des conservateurs suisse de monuments historiques (ACMH)

Président 1995: Eduard Müller, Stans

Démission du comité: Dr Heinz Horat, Zoug

Nouveau membre du comité: Dr Jürg Schweizer, Berne

#### Association pour l'archéologie romaine en Suisse (ARS)

Démission du président: Laurent Flutsch, Zurich

Nouvelle présidente: Dr Simonetta Biaggio-Simona, Giubiasco

#### Association suisse pour châteaux et ruines

Démissions du comité: Ernst Bitterli, Niedererlinsbach, vice-président; Dr Franz Baumgartner, Zurich, trésorier; Dr Lukas Högl, Zurich

Nouveaux membres du comité: Martin Baumgartner, Hütten, trésorier; Hansjörg Frommelt, Vaduz; Dr Jürg E. Schneider, Zurich; Dr Renata Windler, Winterthour

#### Société Suisse des Beaux-Arts

Démissions du comité: Dr Guido Baumgartner, Bettingen, président a.i.; Walter Hebeisen, Zoug, vice-président a.i.

Nouveau président: Rainer Peikert, dipl. Arch. ETH, Zoug

Nouveaux membres du bureau du comité: Dr Max Wechsler, Lucerne; Kaspar Marti, dipl. Arch. ETH/SIA, Glaris

### Association de soutien au NIKE – Un nouveau membre au sein du comité

A l'occasion de l'assemblée extraordinaire des délégués, le 1er novembre 1994, Paul-Hubert Chopard a été élu nouveau trésorier et membre du comité de l'Association de soutien au NIKE. P.-H. Chopard habite Muri, il est né en 1948 et a obtenu sa maturité économique à Neuchâtel avant d'étudier à l'Université de Berne afin de devenir notaire et obtenir par la suite le diplôme de la Swiss Banking School. Depuis 1975 P.-H. Chopard travaille à la Banque cantonale de Berne où il est, depuis 1994, directeur adjoint et membre de la direction générale. Le nouveau trésorier connaît déjà bien son nouveau domaine d'activité puisqu'il a été depuis 1989 vérificateur des comptes de l'Association de soutien au NIKE.

Le nouveau vérificateur des comptes est dorénavant Renato Gallati. R. Gallati est né en 1944; après avoir obtenu sa maturité à Berthoud, il a fait ses études à l'Université de Berne où il a passé son doctorat en sciences politiques en 1972. E. Gallati a été collaborateur du délégué fédéral pour les questions conjoncturelles, économiste en chef à la direction générale de la Banque populaire suisse et depuis 1994 il est conseiller en économie indépendant.

Vo

### Le prix scientifique de la Ville de Bâle décerné à Yvonne Boerlin-Brodbeck

Le prix scientifique 1994 de la Ville de Bâle a été accordé le 21 novembre dernier à l'historienne de l'art Yvonne Boerlin-Brodbeck. La lauréate âgée de 65 ans a été de 1967 à 1992 assistante scientifique au Cabinet des Estampes à Bâle. Le prix doté de Fr. 20'000 lui a été décerné pour ses travaux scientifiques parmi lesquels des expositions de renommée internationale, des publications et des catalogues d'inventaires. Yvonne Boerlin-Brodbeck a également collaboré de manière très remarquée aux deux colloques internationaux spécialisés coordonnés par le Centre NIKE sur l'histoire de la restauration (note de la rédaction).

ATS

---

**PERSONALIA**

---

**Anne Hochuli-Gysel – nouvelle directrice du Musée d'Avenches**

Anne Hochuli-Gysel prendra en 1995 ses nouvelles fonctions de directrice du Musée Romain d'Avenches dans le Canton de Vaud. A. Hochuli-Gysel, archéologue née à Aarau en 1948, succèdera ainsi à Hans Bögli. A. Hochuli-Gysel a étudié aux Universités de Zurich, Berne et Bonn et a participé à de nombreuses fouilles en Suisse et à l'étranger. C'est en 1980 qu'elle a pris la direction scientifique d'un projet du Fonds national suisse sur Coire à l'époque romaine. Depuis 1985, A. Hochuli-Gysel a travaillé à Bordeaux où elle s'est occupée de la recherche sur la fabrication du verre à l'époque gallo-romaine.

ATS

**Walter Leu – nouveau président de PRO PATRIA**

Walter Leu, pendant de nombreuses années directeur de l'Office national suisse du tourisme (ONST) à Zurich, va prendre le 1er janvier 1995 ses nouvelles fonctions de président de la fondation PRO PATRIA et ainsi succéder à Franz Dietrich qui reprend son siège au sein du conseil de la Fondation. W. Leu, né en 1934 à Neuhausen am Rheinfall a tout d'abord effectué un apprentissage commercial avant d'obtenir par la suite la maturité de type B et se consacrer aux études à l'Université de Zurich où il a obtenu une licence en droit. Avant d'entrer en 1971 à l'ONST, W. Leu a été juriste dans une banque privée zurichoise et conseiller fiscal dans une fiduciaire. En 1974 il a été élu sous-directeur à l'ONST, en 1978 directeur adjoint et en 1979 directeur.

communiqué